Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Bienne Seelanders**	**W**
CLUB 2	**Rolling Aventicum**	**W**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Mettmoos - Bienne**	Date / Datum Date / Data	**21.04.2018**
Start / Beginn Début / Inizio **19:00**	End / Ende Fin / Fine **20:54**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**W12**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	70

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	202646	SAUGY Daniel	
Official scorer Marqueur	204408	KASER Christian	
Referee 1 Arbitre 1	9015	SANSONNENS Luc	
Referee 2 Arbitre 2	9017	MOLLIET Alain	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0	11	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Bienne Seelanders**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Bienne Seelanders

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
6	C	VICHA Jennifer		214089
13	A	FLÜCKIGER Janine		202515
71	G	BERDAT Aurélie	X X X	202720
	G			
27		PARATTE Cindy		2172
91		CUENIN Maude		212269
78		WYSS Anja		213280
21		CHÂTELAIN Chloé		214277
92		GROSSENBACHER Amélie		207307
96		CHRISTE Emma		209413
7		LANGEL Fabienne		2166
9		MARTIN Gillian		217319
14		VUILLEUMIER Kylie		218113

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	203208
	CREVOISERAT Sébastien			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:05	6	78	1				
07:12	92		2				
09:52	96		3				
13:45	91	78	4				
15:43	14	78	5				
28:45	92		6				
34:18	96	71	7				
34:46	78	91	8				
41:07	6	78	9				
46:35	96	21	10				
53:34	21		11				
				TOTAL			11
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
49:41	96	2	00:00	51:41	D
TOTAL				2 min	

2 Rolling Aventicum

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
19	C	FAWER Elodie		207235
79	A	GRANDJEAN Sonia		210157
60	G	YERLY Floriane	X X X	206319
	G			
25		CORTAT Cindy		214249
22		KÖNIG Marina		216944
6		FAUGEL Marion		215095
98		MEYER Megan		217505
88		TISSOT-DAGUETTE Océane		209164
44		REYMOND Sophie		211356
96		SAVARY Valentine		213397

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	217502
	PRETOT Lionel			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
22:02	79	22	1				
				TOTAL			1
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
07:33	79	2	00:00	09:33	D
10:59	19	2	00:00	12:59	G1
43:55	79	2	00:00	45:55	E
43:55	79	2	00:00	46:35	V2
45:33	96	2	00:00	47:33	H
49:41	79	2	00:00	51:49	C1
TOTAL				12 min	